

Conformément à l'article 87 de la Nouvelle Loi Communale, vous êtes invité(e) à assister à la réunion du Conseil communal qui aura lieu dans la salle du Conseil communal au Centre Administratif d'Uccle, le jeudi 23 novembre 2023, à 18:30.

Overeenkomstig artikel 87 van de Nieuwe Gemeentewet, wordt u uitgenodigd om de vergadering van de Gemeenteraad bij te wonen die zal plaatsvinden in de Raadzaal in het Administratief Centrum van Ukkel op donderdag 23 november 2023, om 18:30.

Uccle, le 15 novembre 2023
Ukkel, 15 november 2023

La Secrétaire communale,
De Gemeentesecretaris,

La Présidente,
De Voorzitster,

Laurence Vainsel

Aleksandra Kokaj

**CONSEIL COMMUNAL DU 23 NOVEMBRE 2023
GEMEENTERAAD VAN 23 NOVEMBER 2023**

[ORDRE DU JOUR COMPLÉMENTAIRE](#)
[AANVULLENDE AGENDA](#)

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

DÉPARTEMENT AFFAIRES GÉNÉRALES - DEPARTEMENT ALGEMENE ZAKEN

Secrétariat central - Centraal secretariaat

2 Approbation du registre de la séance du Conseil communal du 28 septembre 2023.

Goedkeuring van de register van de zitting van de Gemeenteraad van 28 september 2023.

DÉPARTEMENT ÉTAT CIVIL - DEPARTEMENT BURGERLIJKE STAND

État civil - Burgerlijke stand

3 Rue Edmond Picard.- Modification du nom de la voirie.- Décision de principe.

Edmond Picardstraat.- Wijziging van de naam van de wegenis.- Principiële beslissing.

DÉPARTEMENT ESPACE PUBLIC - DEPARTEMENT OPENBARE RUIMTE

Parking - Parking

- 4 Gestion du stationnement réglementé - Soutien aux commerçants Ucclois – Action exceptionnelle pendant les fêtes de fin d’année – Modification d’horodateurs - Passage du 1/4 heure à 2 heures gratuites dans les zones vertes et oranges.

Beheer van het gereguleerd parkeren - Steun voor Ukkelse handelaars - Uitzonderlijke actie tijdens de eindejaarsfeesten - Aanpassing van de parkeerautomaten - Verhoging van ¼ uur naar 2 uur gratis parkeren in de groene en oranje zones.

DÉPARTEMENT AFFAIRES CULTURELLES ET RÉCRÉATIVES - DEPARTEMENT CULTURELE EN RECREATIEVE ZAKEN

Sports - Sport

- 5 Subventions communales aux organismes sportifs pour 2023

Gemeentelijke subsidies aan sportclubs voor 2023

- 6 Régie communale autonome du Stade national de Hockey.- Modification des statuts.

Autonoom gemeentebedrijf van het nationaal hockeystadion.- Wijziging van de statuten.

DÉPARTEMENT AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE ET POLITIQUE FONCIÈRE - DEPARTEMENT RUIMTELIJKE ORDENING EN GRONDBELEID

Urbanisme - Stedenbouw

- 7 Modification du règlement-taxe relatif à l’instruction des permis et certificats en matière d’urbanisme et d’environnement

Wijziging van het belastingreglement op het onderzoek in het kader van vergunningen en attesten op het vlak van stedenbouw en milieu

- 8 Modification du règlement-taxe relatif à la mise en œuvre de certains actes et travaux soumis à permis d'urbanisme et à permis de lotir

Wijziging van het belastingreglement betreffende bepaalde handelingen en werken onderworpen aan stedenbouwkundige vergunningen en verkavelingsvergunningen

Régie foncière - Grondregie

- 9 Régie foncière.- Vote de douzièmes provisoires.

Grondregie.- Stemming van voorlopige twaalfden.

- 10 Approbation du budget de la Régie foncière pour l'exercice 2024.

Propriétés communales - Gemeente-eigendommen

- 11 Propriétés communales. - Ancienne maison communale, Place Jean Vander Elst, 29 : salle des mariages - règlement-redevance d'occupation et formulaire d'occupation - approbation.

Gemeente eigendommen. - Voormalige gemeentehuis, Jean Vander Elstplein 29 : trouwzaal - vergoedingsreglement van gebruik en gebruiksformulier - goedkeuring

- 12 Propriétés communales. – Maison sise Place Saint-Job, 19 : mise en vente de gré à gré – résultats de la vente - accord de principe pour accepter l'offre la plus élevée – approbation et organisation de la signature du compromis de vente

Gemeente-eigendommen.- Huis gelegen Sint-Jobsplein 19: onderhandse verkoop - resultaten van de verkoop - principeakkoord om het hoogste bod te aanvaarden - goedkeuring en organisatie van de ondertekening van de verkoopovereenkomst

- 13 Propriétés communales. – Complexe sportif, place Saint-Job : projet d'implanter un point « Cash » de distribution de billets de banque dans une partie du complexe omnisports, propriété de la Commune d'Uccle - désaffectation préalable d'une portion du domaine public.

Gemeente-eigendommen.- Sportcomplex Sint-Jobsplein: project om een CASH-punt met geldautomaat te vestigen in een deel van het sportcomplex, eigendom van de gemeente Ukkel - voorafgaande bestemmingsonttrekking van een deel van het openbaar domein.

SIPPT - IDPBW

Planification d'Urgence - Noodplanning

- 14 Convention "Wengage" pour l'activation d'un call center professionnel en cas d'urgence

Wengage overeenkomst voor de activering van een professioneel callcenter in geval van een collectieve noodsituatie

DÉPARTEMENT AFFAIRES ÉDUCATIVES - DEPARTEMENT EDUCATIEVE ZAKEN

Egalité - Gelijkheid

- 15 Service Egalité des genres.- Représentation de la chorale LGBTQIA+ "Sing out Brussels".- Organisation de l'événement "Various Voices Rising» au C.C.U.- Attribution d'un subside.

Gendergelijkheid.- Optreden van het LGBTQIA+-koor "Sing Out Brussels".- Organisatie van het evenement "VARIOUS VOICES RISING" in het CCU.- Toekenning van een subsidie.

DÉPARTEMENT AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE ET POLITIQUE FONCIÈRE - DEPARTEMENT RUIMTELIJKE ORDENING EN GRONDBELEID

Environnement - Milieu

- 16 Pose d'une conduite d'eau pluviale dans la chaussée de Saint-Job et interventions ponctuelles sur les raccordements de la conduite d'eau pluviale de l'avenue de la chênaie.- Exercice 2023 - Mode de financement - Approbation de la dépense, engagement de la dépense, désignation de Vivaqua, approbation de la convention liant la Commune d'Uccle à Vivaqua.

Plaatsing van een regenwaterleiding in de Sint-Jobsesteenweg en gerichte interventies op de aansluitingen van de regenwaterleiding in de Eikenboslaan.- Dienstjaar 2023.- Goedkeuring van de uitgave, vastlegging van de uitgave, aanstelling van VIVAQUA, goedkeuring van de overeenkomst die de gemeente Ukkel met VIVAQUA verbindt.

- 17 Avenant à la convention 02/10/2014 pour la stérilisation et les soins des chats errants sur le territoire de la Commune d'Uccle par l'A.S.B.L. Chats Libres

Bijvoegsel bij de overeenkomst van 02/10/2014 voor de sterilisatie en de verzorging van zwerfkatten op het grondgebied van de gemeente Ukkel door vzw Chats Libres

DÉPARTEMENT AFFAIRES ÉDUCATIVES - DEPARTEMENT EDUCATIEVE ZAKEN

Education - Onderwijs

- 18 Subside communal aux Associations de Parents et organismes d'enseignement. Engagement des dépenses.

Gemeentelijke subsidie aan de Ouderverenigingen en onderwijsinstellingen.

DÉPARTEMENT ESPACE PUBLIC - DEPARTEMENT OPENBARE RUIMTE

Propreté publique - Openbare reinheid

- 19 Prise en charge des animaux errants et morts trouvés sur la voie publique et leur équarissage.- Convention avec la S.R. La Croix Bleue de Belgique.

Opvang van zwerfdieren en dode dieren op de openbare weg en het villen ervan.- Overeenkomst met de K.M. Het Blauwe Kruis van België.

DÉPARTEMENT AFFAIRES CULTURELLES ET RÉCRÉATIVES - DEPARTEMENT CULTURELE EN RECREATIEVE ZAKEN

Culture - Cultuur

- 20 Culture.- Subsidies annuels aux sociétés culturelles et subsides de projets 2023 - Engagement des dépenses.

Cultuur.- Jaarlijkse subsidies 2023 aan culturele verenigingen en projectsubsidies.

- 21 Culture.- Subside aide à la création artistique 2023.- Lauréats.- Engagement des dépenses.

Cultuur.- Subsidie oproep steun tot artistieke creatie 2023.- Winnaars.- Vastlegging van uitgaven.

- 22 Lokaal Cultuurbeleid.- Subside GC Het Huys.- Soutien aux actions menées dans le cadre du Lokaal Cultuurbeleid 2023 - Engagement de la dépense.

Lokaal Cultuurbeleid.- Subsidie GC Het Huys.- Steun voor de acties uitgevoerd in het kader van het Lokaal Cultuurbeleid 2023.

DÉPARTEMENT AFFAIRES GÉNÉRALES - DEPARTEMENT ALGEMENE ZAKEN

Participation citoyenne - Burgerparticipatie

- 23 Budget participatif 2022.- Mise en place d'un Repair café.- Octroi d'un subside à l'ASBL communale la Ferme Rose et adoption de la convention réglant ses modalités d'octroi.

Participatief budget 2022.- Oprichting van een Repair Café.- Toekenning van een toelage aan de gemeentelijke vzw Hof ten Hove en goedkeuring van de overeenkomst die de toekenningsmodaliteiten ervan regelt.

- 24 Participation citoyenne.- Subside « Coup de Pouce projet citoyen » 2023.- Second appel à projets.- Subsidies aux organismes au service des ménages - Engagement des dépenses.

Burgerinspraak.- Subsidie Ondersteuning burgerproject 2023.- Tweede projectoproep.- Subsidies aan instellingen ten dienste van gezinnen.

DÉPARTEMENT FINANCES - DEPARTEMENT FINANCIËN

Recette - Ontvangerij

- 25 Douzièmes provisoires pour l'exercice budgétaire 2024.

Voorlopige twaalfden voor het dienstjaar 2024.

- 26 Gestion du stationnement payant.- Règlement redevances sur le stationnement de véhicules à moteur dans un lieu public.- Recouvrement des créances non fiscales.- Contraintes.- Prise pour information.

Beheer van het betalend parkeren.- Retributieverordening op het parkeren van motorvoertuigen in een openbare ruimte.- Invordering van niet fiscale schuldvorderingen.- Bezwaren.- Kennisneming.

- 27 Convention de prêt sans intérêt entre le C.P.A.S. d'Uccle et la Commune d'Uccle.

Renteloze leenovereenkomst tussen het O.C.M.W. van Ukkel en de Gemeente Ukkel.

- 28 L'urgence est demandée. - Retrait de la délibération relative au marché financier 2023 pour la conclusion des emprunts communaux en vue du financement du budget extraordinaire.- Exercice 2018-2022. Approbation de l'estimation, désignation des banques et fixation de la date limite de dépôt des offres. *(Complémentaire)*

Hoogdringendheid wordt gevraagd. - Intrekking van de beraadslaging betreffende financiële opdracht 2023 voor de afsluiting van leningen voor de financiering van de buitengewone dienst 2018-2022. Goedkeuring van de raming, aanwijzing van de banken en het vaststellen van de limietdatum voor het indienen van de offertes. *(Aanvullend)*

- 29 L'urgence est demandée. - Marché financier 2023 pour la conclusion des emprunts communaux en vue du financement du budget extraordinaire.- Exercice 2018-2022. Approbation de l'estimation, désignation des banques et fixation de la date limite de dépôt des offres *(Complémentaire)*

Hoogdringendheid wordt gevraagd. - Financiële opdracht 2023 voor de afsluiting van leningen voor de financiering van de buitengewone dienst 2018-2022. Goedkeuring van de raming, aanwijzing van de banken en het vaststellen van de limietdatum voor het indienen van de offertes. *(Aanvullend)*

DÉPARTEMENT RESSOURCES HUMAINES - DEPARTEMENT HUMAN RESSOURCES

Personnel - Personeel

- 30 Règlement de travail.- Modifications.

Arbeidsreglement.- Wijzigingen.

DÉPARTEMENT AFFAIRES GÉNÉRALES - DEPARTEMENT ALGEMENE ZAKEN

Centrale des marchés - Opdrachtencentrale

- 31 Marchés publics.- Nouvelle loi communale, article 234, § 3.- Prise pour information des décisions du Collège échevinal.

Overheidsopdrachten.- Nieuwe gemeentewet, artikel 234, § 3.- Kennisneming van beslissingen van het Schepencollege.

- 32 Location et maintenance d'un logiciel soft RH assurant la gestion des formations, des évaluations, des descriptions de fonction et des plans de formation. Approbation des conditions et du mode de passation - Application de l'article 234 de la Nouvelle Loi communale.

Huur en onderhoud van soft HR-software voor het beheer van opleidingen, evaluaties, functiebeschrijvingen en opleidingsplannen. Goedkeuring van de voorwaarden en de plaatsingsprocedure. Toepassing van artikel 234 van de nieuwe gemeentewet.

- 33 Fournitures de carburants d'électricité et de mazout de chauffage 2024-2027 - Augmentation de l'estimation du marché

Levering van brandstof, elektriciteit en huisbrandolie 2024-2027 - Verhoging van de raming van de opdracht.

- 34 Adhésion au marché centrale d'achat pour la fourniture de fondants chimiques pour la Région de Bruxelles-Capitale – Approbation de l'adhésion.

Aansluiting bij de aankoopcentrale voor de levering van chemische smeltmiddelen voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Goedkeuring van de aansluiting.

DÉPARTEMENT AFFAIRES CULTURELLES ET RÉCRÉATIVES - DEPARTEMENT CULTURELE EN RECREATIEVE ZAKEN

Jeunesse - Jeugd

- 35 Subsidies aux mouvements de jeunesse - Année 2023 - Engagement des dépenses.

Subsidies aan de jeugdbewegingen. - Jaar 2023 - Toezegging van de kosten

Parascolaire - Bijschoolse activiteiten

- 36 Constitution d'une École Élargie (Brede School) à Uccle.- Approbation de la convention « Brede School 2024-2025 » entre la Commune d'Uccle et la Vlaamse Gemeenschapscommissie.

Oprichting van een Brede School in Ukkel.- Goedkeuring van het convenant « Brede School 2024-2025 » tussen de gemeente Ukkel en de Vlaamse Gemeenschapscommissie.

DÉPARTEMENT AFFAIRES SOCIALES ET ÉCONOMIQUES - DEPARTEMENT SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN

Commerce - Handel

- 37 Subsidies annuels aux associations de commerçants uccloises.- Exercice 2023 - Engagement des dépenses.

Subsidies aan de Ukkelse handelaarsverenigingen.- Dienstjaar 2023 - Toezegging van de kosten

Action sociale - Sociale actie

- 38 Subsidies à divers organismes à caractère social.- Exercice 2023 - Engagement des dépenses.

Subsidies aan allerlei verenigingen met sociaal oogmerk.- Dienstjaar 2023.

DÉPARTEMENT AFFAIRES CULTURELLES ET RÉCRÉATIVES - DEPARTEMENT CULTURELE EN RECREATIEVE ZAKEN

Séniors - Senioren

- 39 Appel à projet Banc d'essai – évaluation des projets – attribution du subside
Projectoproep Testbank - Evaluatie van de projecten - Toekenning van de subsidie
- 40 Subsidies aux Associations et Clubs du troisième âge.- Exercice 2023 – Engagement des dépenses.
Subsidies aan de Verenigingen en Clubs van de derde leeftijd - Dienstjaar 2023 – Toekenning uitgaven.

DÉPARTEMENT AFFAIRES ÉDUCATIVES - DEPARTEMENT EDUCATIEVE ZAKEN

Famille - Familie

- 41 Service Familles.- Subsidies à divers organismes à caractère social.- Année 2023.
Dienst Gezin.- Subsidies aan allerlei sociale instellingen.- Dienstjaar 2023.

Santé - Gezondheid

- 42 Service Santé.- Subside communal attribué au Centre de Secours d'Uccle "ACS - UCCLE". Année 2023.
Dienst Gezondheid.- Gemeentelijke subsidie toegekend aan Centre de Secours d'Uccle "ACS - UCCLE. Dienstjaar 2023.
- 43 Service Santé.- Agrément ONE 2024-2030.- Nouvelles conventions avec les établissements scolaires.
Dienst Gezondheid.- Erkenning ONE 2024-2030.- Nieuwe overeenkomsten met de scholen.

DÉPARTEMENT AFFAIRES GÉNÉRALES - DEPARTEMENT ALGEMENE ZAKEN

Secrétariat central - Centraal secretariaat

- 44 Question écrite de M. De Bock : les réunions de travail en marge du Conseil communal.
Schriftelijke vraag van de h. De Bock : de werkvergaderingen naast de Gemeenteraad.
- 45 Interpellation de Mme Delvoye : le nouveau statut des crèches.- report du 19/10/2023
Interpellatie van Mevr. Delvoye : het nieuw statuut voor kinderdagverblijven.- uitstel van 19/10/2023
- 46 Interpellation de M. Cools : Les réservations de stationnement pour le tournage de films.
Interpellatie van de h. Cools : De reservering van parkeerplaatsen voor filmopnames.

- 47 Interpellation de M. Desmet : 1944-2024. *(Complémentaire)*
Interpellatie van de h. Desmet : 1944-2024. *(Aanvullend)*
- 48 Interpellation de M. Cools : Réaménagement de la chaussée de Neerstalle. *(Complémentaire)*
Interpellatie van de h. Cools : Heraanleg van de Neerstallesteenweg. *(Aanvullend)*
- 49 Interpellation de Mme Fraiteur : suivi de la Motion face au projet des banques de diminuer de moitié le nombre de distributeurs automatiques de billets. *(Complémentaire)*
Interpellatie van Mevr. Fraiteur : opvolging van de Motie tegen het project van de banken om het aantal automatische verdelers van biljetten met de helft te verminderen. *(Aanvullend)*
- 50 Question orale de M. Cools : Création d'une coordination anti-bruit.
Mondelinge vraag van de h. Cools : Creatie van een anti-geluid coördinatie.
- 51 Question orale de Mme Alami : vivre ensemble dans nos écoles ucquoise. *(Complémentaire)*
Mondelinge vraag van Mevr. Alami : Samenleven in onze ukkelaars scholen. *(Aanvullend)*
- 52 Question orale de M. Desmet : substances per- et polyfluoroalkylées (PFAS). *(Complémentaire)*
Mondelinge vraag van de h. Desmet : per- en polyfluoralkylverbindingen (PFAS). *(Aanvullend)*
- 53 Question orale de M. Cools : la potabilité de notre eau de distribution. *(Complémentaire)*
Mondelinge vraag van de h. Cools : drinkbaarheid van het leidingwater. *(Aanvullend)*
- 54 Question orale de M. Cools : Plaine de jeux du Homborch. *(Complémentaire)*
Mondelinge vraag van de h. Cools : Homborchspeeltuinen. *(Aanvullend)*
- 55 Question orale de M. Franchimont : suivi du chantier « Les Jardins du Kinsendael ». *(Complémentaire)*
Mondelinge vraag van de h. Franchimont : de opvolging van de werf " jardins du Kinsendael". *(Aanvullend)*
- 56 Question orale de Mme Van Offelen : les PFAS : faut-il s'en inquiéter? *(Complémentaire)*
Mondelinge vraag van Mevr. Van Offelen : PFAS : moeten we ons zorgen maken? *(Aanvullend)*
- 57 Question orale de M. Hayette : l'accueil des bébés dans les crèches. *(Complémentaire)*
Mondelinge vraag van de h. Hayette : onthaal van baby's in kinderdagverblijven. *(Aanvullend)*

58 Question orale de M. Hayette : la sûreté de la voie publique. *(Complémentaire)*

Mondelinge vraag van de h. Hayette : de veiligheid van de openbare weg. *(Aanvullend)*

59 Question orale de M. Junqué : baromètre piéton. *(Complémentaire)*

Mondelinge vraag van de h. Junqué : voetgangers barometer. *(Aanvullend)*

60 Question orale de M. Hayette : journée internationale pour l'élimination de la violence contre les femmes. *(Complémentaire)*

Mondelinge vraag van de h. Hayette : Internationale Dag voor de Uitbanning van Geweld tegen Vrouwen. *(Aanvullend)*